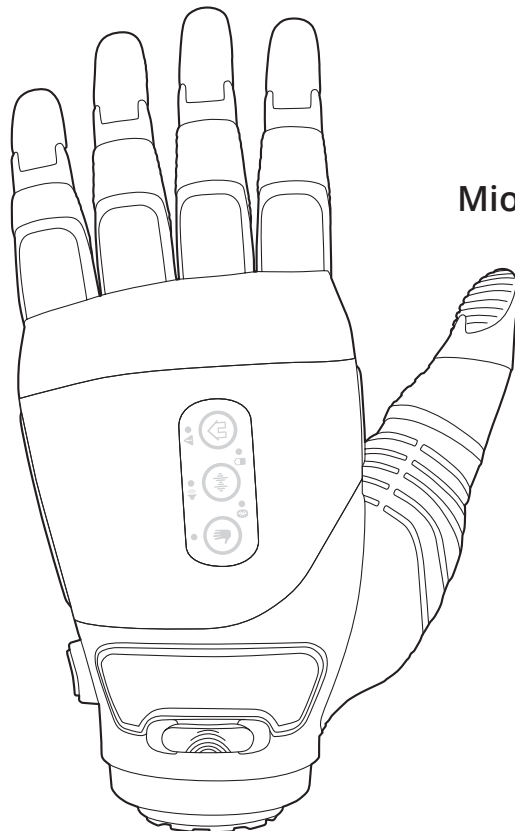


Версія: А

do more™  
taskaprosthetics.com



**TASKA™**  
by eqwal




Міоелектрична рука  
HandGen2 TASKA  
(TASKA)

—  
Посібник  
користувача для  
практикуючих  
лікарів



Уповноважений представник в Україні:  
ТОВ «Кратія Медтехніка»  
04107, м. Київ, вул. Багговутівська, буд. 17-21, Україна  
Тел.: 0 800 21-52-32  
Електронна пошта: ua@cratia.ua, ЄДРПОУ: 38670845

 TASKA Протетікс Лтд  
10 Нельсон Стріт, Ріккартон,  
Крайстчерч 8011, Нова Зеландія



**Відскануйте цей QR-код, щоб отримати більше корисних матеріалів від компанії TASKA.**

Протез руки TASKA є міоелектричним протезом, призначеним для допомоги в повсякденній діяльності. Будь ласка, прочитайте, зрозумійте та переконайтеся, що ці інструкції дотримуються щодо безпечного та належного використання міоелектричного протеза TASKA. Невиконання

цієї вимоги може призвести до пошкодження користувачів та/або руки, а також може призвести до втрати гарантії.

**Ваш міоелектричний протез TASKA повинен встановлювати висококваліфікований і сертифікований практикуючий лікар.**

**СТ4**  
**Інформація для  
лікаря**

**СТ6**  
**Що входить до  
комплекту**

**СТ8**  
**Попередження**



## 5 | Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 для практикуючих лікарів

### При розгляді міоелектричного протеза TASKA слід враховувати наступні аспекти:

- відповідний розмір пристрою;
- здатність пристрою відповідати вимогам користувача;
- здатність користувача прийняти вагу пристрою при включенні в загальний протез;
- можливість для користувача здійснювати управління пристроєм.

Для забезпечення оптимальних результатів для користувача ці аспекти слід переоцінити після завершення підгонки та налаштування.

Переконайтеся, що користувач ознайомлений з наступними попередженнями та інструкціями. Цю інформацію також можна знайти в

### Посібнику користувача протеза руки TASKA HandGen2.

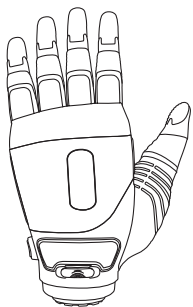
Відвідайте [taskaprosthetics.com](#) для повного списку вимог та сумісності для датчиків, батарей, зарядних пристроїв та систем живлення.

Для отримання додаткової інформації про систему живлення TASKA обов'язково зареєструйтеся в **TASKA Learning Academy** та виконайте вхід в систему.

## Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 | 6 для практикуючих лікарів

## Що входить до комплекту

---



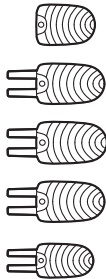
Швидкороз'ємний протез руки



Верхня лицьова панель (2)



Відкритка



Змінні накладки захвату для пальців



Посібник користувача та гарантія



Стартовий набір користувача

## Попередження

## 9 | Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 для практикуючих лікарів

### Використання Вашого міоелектричного протеза

- Не покладайтеся виключно на Ваш міоелектричний протез TASKA для підтримки ваги Вашого тіла, або як на основний засіб для запобігання падінню.
- Максимальна вага, яку Ви можете переносити за допомогою Вашого міоелектричного протеза TASKA або будь-якого іншого протеза руки, під'єданого до зап'ястка TASKA, становить 20 кг (kg).
- Не використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA для тримання предметів, які можуть завдати шкоди в разі падіння, наприклад, важкого чи крихкого предмета, або контейнера з небезпечною речовиною.
- Ваш міоелектричний протез TASKA призначений для допомоги Вам у повсякденній діяльності. Ваш міоелектричний протез TASKA не призначений для виконання дій, які передбачають сильну вібрацію, удари або навантаження на протез руки. Приклади неналежного використання включають, але не обмежуються:
  - використання ударних інструментів, таких як молотки, ударні гайковерти або перфоратори;
  - використання важкої техніки, такої як бензопили та сабельні пили;
  - навмисні удари протезом руки об тверді поверхні;
  - важка атлетика;
  - високоінтенсивні, екстремальні або контактні види спорту.

Не надавайте протез руки

- факторам ризику, які могли б пошкодити справжню руку, наприклад:
- сильний удар;
  - сильна вібрація;
  - вибухи;
  - агресивні хімікати;
  - небезпечні механізми;
  - відкрите полум'я або будь-що достатньо гаряче, щоб обпекти людську шкіру.
- Для запобігання травмуванню людей або пошкодженню предметів використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA з обережністю.
  - Використання протеза руки може спричинити напруження тіла, дискомфорт або подразнення кукси. Якщо Ваш міоелектричний протез TASKA викликає у Вас відчуття болю або дискомфорту, поговоріть про це зі своїм практикуючим лікарем.
  - Перш ніж керувати будь-яким транспортним засобом за допомогою Вашого міоелектричного протеза TASKA, переконайтеся, що Ви маєте законне право керувати транспортним засобом за допомогою протеза. При експлуатації автомобілів, літаків, вертільних суден або будь-якого іншого моторизованого транспорту під час застосування міоелектричного протеза TASKA Ви повинні дотримуватися вимог місцевих нормативних актів. Обговоріть подробиці зі своїм практикуючим лікарем.
  - Якщо використання Вашого міоелектричного протеза TASKA дозволено під час керування

## Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 I 10 для практикуючих лікарів

транспортним засобом:

- Використовуйте відкрите статичне схоплювання, щоб палець протеза випадково не стиснувся на якомусь елементі керування;
- Не використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA для маніпулювання елементами керування, пов'язаними з безпекою, такими як гальмо;
- Переконайтеся, що батарея має достатню зарядку для тривалості подорожі.
- Не використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA у спосіб, який може спричинити загрозу безпеці.
- Не використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA для поводження з вогнепальною зброєю.
- Не надавайте Ваш міоелектричний протез TASKA впливу електропроводки під напругою.
- Не використовуйте Ваш міоелектричний протез TASKA в присутності легкозаймистих рідин або газу.
- Якщо Ваш протез руки оснащений ущільнювальним кільцем, очистіть його та ущільнювану поверхню на зап'ястковому з'єднувачі Вашої гльзи м'якою вологою тканиною для видалення бруду перед під'єднанням.
- Для збереження гарантії Ви повинні здавати Ваш міоелектричний протез TASKA на щорічне сервісне обслуговування. Якщо рука не проходить щорічне сервісне обслуговування, Вам може бути виставлено рахунок за витрати, понесені у зв'язку з цим.
- Якщо міоелектричний протез перестає реагувати, спробуйте вимкнути та знову увімкнути його.
- При виникненні несправності протеза руки зверніться до свого практикуючого лікаря.
- Якщо Ви помітили, що мастила або інші рідини витікають з міоелектричного протеза TASKA, негайно зв'яжіться з Вашим лікарем для ремонту та очищення.
- Не намагайтеся самостійно ремонтувати протез руки або вносити зміни в його конструкцію. Розбирання Вашого міоелектричного протеза TASKA, що виходить за межі демонтажу визначених частин, які можуть замінюватися користувачем, особою, яка не уповноважена компанією TASKA Prosthetics на виконання таких дій, призведе до анулювання гарантії на Ваш міоелектричний протез TASKA.
- Якщо Ваш міоелектричний протез TASKA зламаний або має видимі ознаки пошкодження, зверніться до свого протезиста для отримання інформації про варіанти ремонту. Продовження використання протеза руки може призвести до виникнення загрози для цілісності водонепроникної прокладки. Зверніть увагу - пошкодження тканинного упору для великого пальця або лицьових панелей не впливає на водонепроникність протеза.

### Хімікати

Не надавайте Ваш міоелектричний

## 11 Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 для практикуючих лікарів

протез TASKA впливу корозійних речовин, таких як розчинники, кислоти, луги, сильні миючі засоби, промислові хімікати і будь-які речовини, шкідливі для шкіри людини.

### Миття Вашого міоелектричного протеза TASKA

Регулярно очищайте Ваш міоелектричний протез TASKA виключно водою, м'яким милом, або легким дезінфікуючим засобом для миття рук. Контакт із агресивними хімікатами може призвести до пошкодження протеза руки.

Завжди мийте Ваш міоелектричний протез TASKA після його використання в ситуаціях, в яких він може забруднитися (включаючи контакт із солоною водою).

Очищайте протез руки, перш ніж використовувати його для прийому їжі, приготування їжі або лікування травм.

### Ризик непередбачуваних рухів через електромагнітні перешкоди

Експлуатація будь-якого міоелектричного протеза руки або пристрою, включаючи протез руки TASKA, поблизу сильних електромагнітних полів **може спричинити непередбачувані рухові реакції**. Ці електромагнітні перешкоди можуть порушити роботу міоелектричних датчиків, які відповідають за управління протезом, що призведе до ненавмисного відкриття, закриття або інших неконтрольованих рухових реакцій.

Хоча вплив цих джерел може не завдати пошкодженя протезу руки TASKA в короткостроковій

перспективі, тривалий вплив або надзвичайно сильні магнітні поля можуть нанести протезу руки TASKA непоправної шкоди.

Дотримуйтесь безпечної відстані від відомих джерел значних електромагнітних перешкод або вимикайте пристрій, перебуваючи в таких зонах. Перешкоди можуть виникати, зокрема, через:

- рентгенівські апарати;
- терапевтичні медичні апарати (наприклад, для радіотерапії);
- повітряні лінії електропередачі;
- індукційні кухонні плити та мікрохвильові печі;
- радіо- та телекомунікаційні антени.

Якщо ви відчуваєте непередбачувані рухові реакції, **відійдіть від ймовірного джерела перешкод**, або вимкніть протез руки.

**Радіаційне опромінення від рентгенівських апаратів в аеропортах є мінімальним і не шкідливим для протезів або користувачів, але рекомендується вимкнути пристрій.**

Будь ласка, проконсультуйтеся з місцевими органами влади щодо вимог безпеки під час подорожей з протезом.

### Умови навколишнього середовища

Діапазон робочої та зберігання температури: -20 °C до 60 °C (4 °F до 140 °F)

Робоча та зберігання вологість: Відносна вологість від 5 до 90 %, без утворення конденсату

## Посібник користувача протеза руки TASKA HandGen2 I 12 для практикуючих лікарів

Експлуатація Вашого міоелектричного протеза TASKA за межами робочого діапазону може призвести до непередбачуваної поведінки.

Коли Ви не використовуєте Ваш міоелектричний протез TASKA, ми рекомендуємо зберігати його в сухому середовищі в наданому захисному футлярі.

### Водостійкість

Всі міоелектричні протези TASKA мають ступінь водозахисту IP67 до зап'ястя. Будь ласка, обговоріть додатковий водозахист з Вашим лікарем. Компанія TASKA Prosthetics не несе відповідальності за водонепроникність кукосприймальної гільзи, до якої буде кріпитися Ваш міоелектричний протез TASKA.

### Використання рукавички

Рекомендується використовувати рукавичку на міоелектричному протезі TASKA для небезпечних завдань, які зазвичай вимагають використання рукавички.

### Споживання енергії

Рекомендується використовувати міоелектричний протез TASKA з системою живлення TASKA Power System. Пікова продуктивність та термін служби батареї можуть бути порушені при використанні сторонньої системи живлення.

### Програмне забезпечення

Додаток MyTASKA дозволяє Вам підключитися до вашого міоелектричного протеза TASKA через Bluetooth для налаштування параметрів та хватів. Щоб завантажити програмне забезпечення, будь ласка, скористайтесь наступним посиланням: [taskaprosthetics.com/support](http://taskaprosthetics.com/support)

### Відповідність вимогам та сумісність

Для отримання актуальної інформації щодо відповідності вимогам та сумісності відвідайте веб-сайт [taskaprosthetics.com](http://taskaprosthetics.com).

У разі виникнення небезпечного інциденту, пов'язаного з цим пристроєм, слід повідомити про це компанію TASKA Prosthetics і компетентний орган країни, в якій Ви перебуваєте.

### Строк експлуатації

Строк експлуатації міоелектричного протеза TASKA за умов щорічного сервісного обслуговування становить 5 років.

### Утилізація

Цей виріб є електричним пристроєм, тому його не слід утилізувати разом із побутовими відходами. Для отримання інформації щодо повернення та збору відходів зверніться до місцевих органів влади.



## Маркування продукції - глосарій символів

Увага: наведена нижче таблиця символів носить виключно інформативний характер - деякі символи можуть не застосовуватися.

Для отримання інформації про застосовні символи дивіться основну етикетку виробу, прикріплену до виробу.

СИМВОЛ	НАЗВА
	Виробник
	Уповноважений представник в Європейському Союзі
	Дата виготовлення
	Код партії
	Номер за каталогом
	Серійний номер
	Крихке, поводитися обережно
	Вгору
	Користуйтеся інструкцією із застосування

	Попередження
	Медичний виріб
	Маркування CE
	Статус потоку утилізації відходів відходи електричного та електронного обладнання (WEEE)
	Глобальний торговий номер товарної одиниці
	Bluetooth
	Знак відповідності вимогам Федеральної комісії з питань зв'язку
	Знак відповідності нормативним вимогам
	Знак відповідності електронним стандартам Нової Зеландії
	За допомогою камери мобільного пристрою відскануйте QR-код
	Унікальний ідентифікатор пристрою
	Знак відповідності згідно законодавства України